

Crónica de Oslo

La crisis del comercio del bacalao

El año que acaba de finalizar, ha sido muy desfavorable para la industria del bacalao en Noruega. Sobre todo, por lo que se refiere a los preparadores, lo hay que considerar como un año de crisis, pues ha habido muchos que han sufrido pérdidas: ruinosas en sus partidas de bacalao salado en esta estación.

La causa de los precios bajos se halla en la gran producción aquí y sobre todo en Islandia. Por el momento, hay una sobreproducción innegable de bacalao salado, pues son muchas las naciones que se han dedicado a este comercio y, por otra parte, el enorme desenvolvimiento de las pesquerías islandesas ha contribuido a dicha sobreproducción.

La pesca del bacalao en 1930 ha sido, aproximadamente, la normal, aunque, sin embargo, menos importante que la de 1929, que fue un año considerado como record, distinguiéndose la de Lofoten por su calidad, al revés de lo ocurrido en Fimark, donde el fracaso ha resultado completo.

Antes de la guerra, Islandia producía cerca de 10 millones de kilos de bacalao salado y en 1930 ha llegado a 70 millones de kilos, lo que ha tenido que influir, necesariamente, en los precios. Como la producción noruega es de unos 50 millones de kilos, Islandia ha sobrepujado en mucho a este país.

El año precedente hubo más, que fue preparado como bacalao seco, debiendo unirse a esas cifras las que se encuentran al margen de la estadística, o sean las relativas a la pesca de verano, a lo largo de la costa (la de Bjorany y la noruega cerca de Islandia), que representa varios millones.

Es difícil prever un cambio en la situación; aunque hay que creer que la depresión económica ha culminado, pero, ante los hechos, acaso se llegue a pensar en establecer una colaboración entre los países productores de bacalao salado, a fin de regular la superproducción, teniendo en cuenta que los mercados son limitados y es casi imposible encontrar otros nuevos. Son casi exclusivamente los pueblos latinos y católicos los que se interesan por el bacalao salado y hay algunos grandes países europeos donde no ha sido introducido y en los cuales pudiera haber probabilidades de establecer mercados; pero por hoy los exportadores no se encuentran en situación de permitirse sacrificio alguno.

También la exportación de bacalao salado ha sido menos importante en 1930 que en 1929, pues ha ascendido a 42.442.892 kilos en primer de diciembre último, contra 45.630.205 kilos en 1929.

En cuanto a exportadores, la situación es algo diferente, pues sus pérdidas varían en relación con sus stocks, según la cantidad de pecaje preparado por ellos mismos, según el momento en que se han hecho las compras y según las ventas contratadas.

Muchos creen que el paso de los pescados ha sido también bastante menor, especialmente en los de Lofoten; y hay que tener también en cuenta que el calor de la primavera y del verano ha ocasionado una sequía desastrosamente, a la que igualmente se atribuye la disminución de la cantidad y que, por otra parte, ha producido pérdidas que han hecho disminuir el valor del pescado de un 10 a un 40 por 100.

En cuanto a exportadores, la situación es algo diferente, pues sus pérdidas varían en relación con sus stocks, según la cantidad de pecaje preparado por ellos mismos, según el momento en que se han hecho las compras y según las ventas contratadas.

En cuanto a exportadores, la situación es algo diferente, pues sus pérdidas varían en relación con sus stocks, según la cantidad de pecaje preparado por ellos mismos, según el momento en que se han hecho las compras y según las ventas contratadas.

En cuanto a exportadores, la situación es algo diferente, pues sus pérdidas varían en relación con sus stocks, según la cantidad de pecaje preparado por ellos mismos, según el momento en que se han hecho las compras y según las ventas contratadas.

En cuanto a exportadores, la situación es algo diferente, pues sus pérdidas varían en relación con sus stocks, según la cantidad de pecaje preparado por ellos mismos, según el momento en que se han hecho las compras y según las ventas contratadas.

En cuanto a exportadores, la situación es algo diferente, pues sus pérdidas varían en relación con sus stocks, según la cantidad de pecaje preparado por ellos mismos, según el momento en que se han hecho las compras y según las ventas contratadas.

En cuanto a exportadores, la situación es algo diferente, pues sus pérdidas varían en relación con sus stocks, según la cantidad de pecaje preparado por ellos mismos, según el momento en que se han hecho las compras y según las ventas contratadas.

En cuanto a exportadores, la situación es algo diferente, pues sus pérdidas varían en relación con sus stocks, según la cantidad de pecaje preparado por ellos mismos, según el momento en que se han hecho las compras y según las ventas contratadas.

En cuanto a exportadores, la situación es algo diferente, pues sus pérdidas varían en relación con sus stocks, según la cantidad de pecaje preparado por ellos mismos, según el momento en que se han hecho las compras y según las ventas contratadas.

En cuanto a exportadores, la situación es algo diferente, pues sus pérdidas varían en relación con sus stocks, según la cantidad de pecaje preparado por ellos mismos, según el momento en que se han hecho las compras y según las ventas contratadas.

El Ferrocarril de la Costa hace veinte años

Una manifestación de Ribadeo. Las fuerzas vivas de Ribadeo siguen en sus justas pretensiones sobre la solución definitiva del proyecto del cruce directo del ferrocarril de la costa, por medio de un puente entre Ribadeo y Castropol, cuyo proyecto como es sabido de halla ya ultimado y favorablemente informado por los técnicos.

El Ayuntamiento se halla constituido en sesión permanente. El presidente del Consejo de ministros, general Berenguer, confirió hoy con los ministros de Hacienda y Trabajo.

VIDA MILITAR

El nuevo coronel de Zamora. Según anunciamos oportunamente, ayer a las once de la mañana, se verificó en el patio del cuartel de San Fernando, el acto de dar a conocer como jefe del Regimiento de Zamora, al coronel D. Arturo Gil Fortuño.

La actualidad política

El presidente del Consejo de ministros, general Berenguer, confirió hoy con los ministros de Hacienda y Trabajo. Despatchó también con el subsecretario de la Presidencia y con su hermano el capitán general de la primera región.

De la vida deportiva

FUTBOL. Los partidos del domingo. Mañana se jugarán los siguientes partidos correspondientes al torneo de ligas:

- Primera división. Deportivo Alavés-Europa, en Victoria. Madrid-Barcelona, en la Corte. Unión-Athletic, en Irún. Español-Real Sociedad, en Barcelona. Arenas-Racing de Santander, en Bilbao. Segunda división. Deportivo de la Coruña-Murcia, en la ciudad herculina. Iberia-Athletic de Madrid, en Zaragoza. Bidas Valencia, en Sevilla. Castellón-Oviedo, en Castellón. Sporting Gijón-Sevilla, en Gijón. Tercera división.—Primer grupo. R. Valladolid-Stadium Avilés, en Valladolid. Celta-Cultural, en Vigo. Nacional-Racing de Ferrol, en Madrid. Club Gijón-Racing Madrid, en Gijón. Segundo grupo. Osasuna-Patria, en Pamplona. Baracaldo-Aurora, en Bilbao. Logroño-Sestao, en Logroño. Zaragoza-Tolosa, en Zaragoza. Subvención al Deportivo Alavés. La Comisión permanente del Ayuntamiento de Victoria, ha acordado subvencionar con 8.000 pesetas al Deportivo Alavés.

Los patronos de Artes Gráficas

Hoy y mañana se celebrará en Miranda, una Asamblea de patronos de Artes Gráficas del Norte de España, con objeto de tratar de las tarifas de jornales de los obreros de estas industrias.

El baile de esta noche

Como dijimos en números anteriores, esta noche se celebrará un baile de máscaras en los salones del Centro Mercantil Lucense, que organiza la Sociedad de Dependientes del Comercio.

Regreso del Prelado

Después de permanecer una corta temporada en Valencia al lado de su familia, es esperado de regreso esta tarde en Lugo, el Excmo. señor Obispo de la diócesis Dr. Balarzá y Navarro.

Los Inspectores Municipales de Sanidad

El Escalafón del Cuerpo. Se ha dispuesto que sean incluidos en el escalafón del Cuerpo de Médicos titulares, inspectores municipales de Sanidad, ocupando el número que les corresponde, todos los funcionarios que a tales efectos hayan completado su expediente en la fecha en que la Dirección de Sanidad publique el mismo en forma de folleto.

Interesantes declaraciones del conde de Romanones

Lo que dice el presidente del Consejo.—Una nota oficiosa de Romanones y el marqués de Alhucemas.—Habla D. Gabino Bugallá.—Regreso del Rey a Madrid.—La convocatoria de Cortes?—Los comunistas concurrirán a las elecciones.—Otras interesantes noticias de Madrid provincias y extranjero

Madrid 30-22-30. El día del presidente. El presidente del Consejo de ministros, general Berenguer, confirió hoy con los ministros de Hacienda y Trabajo.

DEL EXTRANJERO. El arte catalán en París. París.—Ha dado una conferencia en esta capital sobre «Los hermanos Serra y la pintura catalana del siglo XIV, el profesor de la Escuela de Arquitectura de Barcelona, D. Alejandro Soler March.

La actualidad política

El presidente del Consejo de ministros, general Berenguer, confirió hoy con los ministros de Hacienda y Trabajo. Despatchó también con el subsecretario de la Presidencia y con su hermano el capitán general de la primera región.

La actualidad política

El presidente del Consejo de ministros, general Berenguer, confirió hoy con los ministros de Hacienda y Trabajo. Despatchó también con el subsecretario de la Presidencia y con su hermano el capitán general de la primera región.

La actualidad política

El presidente del Consejo de ministros, general Berenguer, confirió hoy con los ministros de Hacienda y Trabajo. Despatchó también con el subsecretario de la Presidencia y con su hermano el capitán general de la primera región.

La actualidad política

El presidente del Consejo de ministros, general Berenguer, confirió hoy con los ministros de Hacienda y Trabajo. Despatchó también con el subsecretario de la Presidencia y con su hermano el capitán general de la primera región.

La actualidad política

El presidente del Consejo de ministros, general Berenguer, confirió hoy con los ministros de Hacienda y Trabajo. Despatchó también con el subsecretario de la Presidencia y con su hermano el capitán general de la primera región.

La actualidad política

El presidente del Consejo de ministros, general Berenguer, confirió hoy con los ministros de Hacienda y Trabajo. Despatchó también con el subsecretario de la Presidencia y con su hermano el capitán general de la primera región.

La actualidad política

El presidente del Consejo de ministros, general Berenguer, confirió hoy con los ministros de Hacienda y Trabajo. Despatchó también con el subsecretario de la Presidencia y con su hermano el capitán general de la primera región.

La actualidad política

El presidente del Consejo de ministros, general Berenguer, confirió hoy con los ministros de Hacienda y Trabajo. Despatchó también con el subsecretario de la Presidencia y con su hermano el capitán general de la primera región.

La actualidad política

El presidente del Consejo de ministros, general Berenguer, confirió hoy con los ministros de Hacienda y Trabajo. Despatchó también con el subsecretario de la Presidencia y con su hermano el capitán general de la primera región.

La actualidad política

El presidente del Consejo de ministros, general Berenguer, confirió hoy con los ministros de Hacienda y Trabajo. Despatchó también con el subsecretario de la Presidencia y con su hermano el capitán general de la primera región.

La actualidad política

El presidente del Consejo de ministros, general Berenguer, confirió hoy con los ministros de Hacienda y Trabajo. Despatchó también con el subsecretario de la Presidencia y con su hermano el capitán general de la primera región.

La actualidad política

El presidente del Consejo de ministros, general Berenguer, confirió hoy con los ministros de Hacienda y Trabajo. Despatchó también con el subsecretario de la Presidencia y con su hermano el capitán general de la primera región.

La actualidad política

El presidente del Consejo de ministros, general Berenguer, confirió hoy con los ministros de Hacienda y Trabajo. Despatchó también con el subsecretario de la Presidencia y con su hermano el capitán general de la primera región.

La actualidad política

El presidente del Consejo de ministros, general Berenguer, confirió hoy con los ministros de Hacienda y Trabajo. Despatchó también con el subsecretario de la Presidencia y con su hermano el capitán general de la primera región.

La actualidad política

El presidente del Consejo de ministros, general Berenguer, confirió hoy con los ministros de Hacienda y Trabajo. Despatchó también con el subsecretario de la Presidencia y con su hermano el capitán general de la primera región.

La actualidad política

El presidente del Consejo de ministros, general Berenguer, confirió hoy con los ministros de Hacienda y Trabajo. Despatchó también con el subsecretario de la Presidencia y con su hermano el capitán general de la primera región.

La actualidad política

El presidente del Consejo de ministros, general Berenguer, confirió hoy con los ministros de Hacienda y Trabajo. Despatchó también con el subsecretario de la Presidencia y con su hermano el capitán general de la primera región.

La actualidad política

El presidente del Consejo de ministros, general Berenguer, confirió hoy con los ministros de Hacienda y Trabajo. Despatchó también con el subsecretario de la Presidencia y con su hermano el capitán general de la primera región.

La actualidad política

El presidente del Consejo de ministros, general Berenguer, confirió hoy con los ministros de Hacienda y Trabajo. Despatchó también con el subsecretario de la Presidencia y con su hermano el capitán general de la primera región.

La actualidad política

El presidente del Consejo de ministros, general Berenguer, confirió hoy con los ministros de Hacienda y Trabajo. Despatchó también con el subsecretario de la Presidencia y con su hermano el capitán general de la primera región.

La actualidad política

El presidente del Consejo de ministros, general Berenguer, confirió hoy con los ministros de Hacienda y Trabajo. Despatchó también con el subsecretario de la Presidencia y con su hermano el capitán general de la primera región.

La actualidad política

El presidente del Consejo de ministros, general Berenguer, confirió hoy con los ministros de Hacienda y Trabajo. Despatchó también con el subsecretario de la Presidencia y con su hermano el capitán general de la primera región.

La actualidad política

El presidente del Consejo de ministros, general Berenguer, confirió hoy con los ministros de Hacienda y Trabajo. Despatchó también con el subsecretario de la Presidencia y con su hermano el capitán general de la primera región.

La actualidad política

El presidente del Consejo de ministros, general Berenguer, confirió hoy con los ministros de Hacienda y Trabajo. Despatchó también con el subsecretario de la Presidencia y con su hermano el capitán general de la primera región.

La actualidad política

El presidente del Consejo de ministros, general Berenguer, confirió hoy con los ministros de Hacienda y Trabajo. Despatchó también con el subsecretario de la Presidencia y con su hermano el capitán general de la primera región.

La actualidad política

El presidente del Consejo de ministros, general Berenguer, confirió hoy con los ministros de Hacienda y Trabajo. Despatchó también con el subsecretario de la Presidencia y con su hermano el capitán general de la primera región.

La actualidad política

El presidente del Consejo de ministros, general Berenguer, confirió hoy con los ministros de Hacienda y Trabajo. Despatchó también con el subsecretario de la Presidencia y con su hermano el capitán general de la primera región.

La actualidad política

El presidente del Consejo de ministros, general Berenguer, confirió hoy con los ministros de Hacienda y Trabajo. Despatchó también con el subsecretario de la Presidencia y con su hermano el capitán general de la primera región.

La actualidad política

El presidente del Consejo de ministros, general Berenguer, confirió hoy con los ministros de Hacienda y Trabajo. Despatchó también con el subsecretario de la Presidencia y con su hermano el capitán general de la primera región.

La actualidad política

El presidente del Consejo de ministros, general Berenguer, confirió hoy con los ministros de Hacienda y Trabajo. Despatchó también con el subsecretario de la Presidencia y con su hermano el capitán general de la primera región.

La actualidad política

El presidente del Consejo de ministros, general Berenguer, confirió hoy con los ministros de Hacienda y Trabajo. Despatchó también con el subsecretario de la Presidencia y con su hermano el capitán general de la primera región.

La actualidad política

El presidente del Consejo de ministros, general Berenguer, confirió hoy con los ministros de Hacienda y Trabajo. Despatchó también con el subsecretario de la Presidencia y con su hermano el capitán general de la primera región.

La actualidad política

El presidente del Consejo de ministros, general Berenguer, confirió hoy con los ministros de Hacienda y Trabajo. Despatchó también con el subsecretario de la Presidencia y con su hermano el capitán general de la primera región.

La actualidad política

El presidente del Consejo de ministros, general Berenguer, confirió hoy con los ministros de Hacienda y Trabajo. Despatchó también con el subsecretario de la Presidencia y con su hermano el capitán general de la primera región.

La actualidad política

El presidente del Consejo de ministros, general Berenguer, confirió hoy con los ministros de Hacienda y Trabajo. Despatchó también con el subsecretario de la Presidencia y con su hermano el capitán general de la primera región.

La actualidad política

El presidente del Consejo de ministros, general Berenguer, confirió hoy con los ministros de Hacienda y Trabajo. Despatchó también con el subsecretario de la Presidencia y con su hermano el capitán general de la primera región.



Teatro Círculo de las Artes

HOY a las 7 y cuarto y 10 y media
LADRONES HONRADOS
por JOHN MCBROWN y DOROTHY DWAN

MAÑANA
LA SORTIJA IMPERIAL
por IVAN PETROVICH y LIL DAGOVER

PRONTO
LA RUTA DE SINGAPOORE - EL PIEL ROJA - LAS CUATRO PLUMAS

Intruso de medicina reinvidente

En la parroquia de Roimil, ha sido detenido por la Guardia civil del puesto de Friol, un individuo llamado Mauricio Fernández Gómez, natural de Todar en la provincia de Jaén, como reinvidente en el ejercicio ilegal de la medicina, y como responsable de un delito de estafa por atribuirse cualidades supuestas.

Disturbios en la Universidad de Santiago

Dimisión del rector
Anteayer se registraron algunos desórdenes en la Universidad Compostelana. Los alumnos de Derecho civil, asignatura de la que es catedrático don Felipe Gil Casares, quien en la actualidad disfruta el cargo de alcalde de la población, promovieron algunas algaradas. El señor Gil Casares increpó a los alborotadores y como insistían en sus protestas salió a la calle y requirió el auxilio de la fuerza pública para reprimir la algarada.

Recaudación de contribuciones de esta provincia

Aviso a los contribuyentes
La cobranza voluntaria de la Patente Nacional de circulación de automóviles, correspondiente al primer semestre del año actual, y que dió comienzo el 20 de los corrientes, termina el plazo voluntario el día 5 del próximo febrero, advirtiéndose que dicha cobranza no se intentará a domicilio, debiendo los contribuyentes obligados a ella, realizar el pago directamente en las oficinas de esta Recaudación, sitas en la calle de la Reina y planta baja de la Delegación de Hacienda.

Los profesores de Escuelas Normales

El presidente de la Asociación Nacional del profesorado de Escuelas Normales, cumpliendo acuerdo de la Junta directiva, ha visitado a las autoridades del ministerio de Instrucción pública para expresarle el profundo malestar que existe entre los profesores normalistas para la distribución de la cantidad consignada para mejorar los sueldos del personal facultativo afecto a este ministerio.

PAPELERIA E IMPRENTA
"LOMBARDERO"
Librería - Objetos de escritorio
Papeles de envolver
Depósito de bólsas
Sucursal en Lugo, San Pedro 11
Teléfono 148

Gran Peluquería Higiénica
LA MEJOR INSTALADA EN LUGO REINA, 14, PRIMER PISO
PARA SEÑORAS
Secciones independientes: Especialidad en Ondulaciones, Eléctrica permanente, Marcel y al Agua, Mantura, Tintes, Postizos y asuntos de belleza en general. Siempre novedad en arreglo de melenas.
PARA CABALLEROS
Espacioso salón gran confort e higiene - 6 sillones americanos y Discreta y hábil dependencia
REINA, 14, PRIMER PISO. (Encima de la joyería) TELEFONO 120
SUCURSAL: Conde Pallares, 7 bajo. - LUGO

SE TRASPASA

por retirarse de los negocios su actual propietario, fábrica a vapor de Cera y Bujías con numerosa clientela. Facilidades para el pago. Dirigirse al Apartado de Correos número 54.-ZAMORA.

Notas de la provincia

RABADE
Una queja
El comercio de Rabade en general, se queja de la falta del reparto de correspondencia. Desde hace muchos años, viene haciendo el cartero, dos repartos al día, uno de once y media a doce de la mañana y otro de cinco a seis de la tarde. Como desde el mes de diciembre pasado, se nota que dicho cartero debía de hacer el segundo reparto, el comercio se queja por recibir la correspondencia en 19 horas de retraso, perjudicando grandemente a los comerciantes de este pueblo, pues en muchos casos pierden de hacer operaciones de importancia. Por lo tanto el comercio de Rabade pide al señor Administrador Principal o a quien haya lugar, velen por la buena marcha del reparto de correspondencia en esta localidad, o de lo contrario se quejará todo él, a la Dirección de Comunicaciones, por perjudicar sus intereses la falta del reparto antes citado. -Corresponsal.
BAAMONDE
Curso de corte y bordado
Con gran concurrencia de alumnas se viene celebrando en esta localidad, un curso de corte y bordado. El curso está instalado en el espacioso salón de "El Fondón". Al frente de las clases y que se vienen celebrando desde el día 14 del actual está la simpática Sr.ª Lolia González Otero, a la que felicitamos por su acertada gestión en el referido curso, y a la Sr.ª Hermína González competensísima modista de esta villa. OEDAMA.

MUSICA DE BAILE
en su casa, a los compases de las mejores orquestas europeas.
RECEPTOR 48
El último producto de la RCA en receptor de REJILLA BLINDADA. Su fidelidad de tono es asombrosa.
RADIO CORPORATION
OF
RCA AMERICA
DISTRIBUIDOR PARA LUGO
Bazar "QUICO"
Santo Domingo 4.-Lugo

NOTAS REGIONALES

CORUNA
¿Se cierran las escuelas?
La inspección municipal de Sanidad ha dirigido un oficio a la Alcaldía expresando la conveniencia de que debido a la gripe reinante, y como medida preventiva que en estos momentos es oportuno adoptar, se decreta la clausura de las escuelas nacionales durante el tiempo en que la enfermedad tarde en desaparecer. El alcalde accidental señor Lage Lodos, vista esta propuesta acordó convocar a la Junta local de primera enseñanza, como llamada a tratar del asunto y acordar lo que estime procedente sobre el particular.
Del Municipio
Hoy celebrará sesión extraordinaria el Pleno del Ayuntamiento, para proceder a designar la Comisión municipal permanente.

La nueva plaza de mérito cirujano de este Hospital
Publica el «Boletín Oficial» de la provincia el tribunal y programa de las oposiciones a dicha plaza, que formarálo: presidente D. José Carlos Herrera, catedrático de la Facultad de Medicina de Santiago; vocal, el doctor don José Puente Castro cirujano de aquel Hospital, y secretario, don Miguel Aurelio Armesto médico y diputado provincial. Dichas oposiciones se celebrarán en Santiago si estar acordada la fecha.
PONTEVEDRA
Entrega del monte Santa Tecla al Patronato
El pasado día 26 se reunieron en la Casa Forestal de Monte de Santa Tecla, para hacerse cargo de dicho monte los miembros del Patronato del mismo, creado por real orden de 20 de Octubre de 1919. Hizo la entrega de representación de la Jefatura del Distrito Forestal, el ingeniero de Montes don José Izabábal. Los asistentes fueron obsequiados con un banquete por la Sociedad Pro Monte.

Cuando las mujeres sufren toman
Tabletas de ASPIRINA
No afectan al corazón.
Legítimas sólo en el embalaje original „Bayer“.

UNA CRUZADA CIENTIFICA

Conferencias médicas en Madrid
En la primera quincena del mes febrero, se celebrará en Madrid, organizado por el Instituto Madriaveitía, un curso de quince lecciones teóricas y prácticas, cuyas conferencias estarán a cargo de sabios profesores de la Facultad de Medicina de París, y por las personalidades más destacadas de la Medicina española, distinguidos especialistas de enfermedades del estómago e intestinos de Madrid y Barcelona.
De nuestra región ha sido invitado para dar una de dichas conferencias, el distinguido especialista de Santiago, Dr. Devesa. Los profesores de París que vendrán con este motivo a Madrid, son los doctores Jean Charles Roux y R. Gouffon. De Barcelona vienen los doctores Gallart, Mones y Pinos. De Madrid disertarán los doctores R. Luis Yague, T. Hernando, Mogaña, González del Campo, Delor y Madriaveitía.
Es la primera vez que viene a España una cruzada científica, y a colaborar en una enseñanza médica los profesores de París. Madrid y Barcelona harán un marco de honor con sus primeras figuras a los médicos extranjeros. De las regiones españolas, Galicia ha sido excepcionalmente honrada con la designación de un conferenciante, muy acertada por cierto, pues el Dr. Devesa, por su competencia e ilustración médica y su honrada preparación científica, dejará en buen lugar el nombre de Galicia y de la Universidad compostelana.

Asociación Patronal de Lugo y su provincia

A la solicitud presentada por esta Asociación Patronal a la Delegación Provincial del Consejo del Trabajo, este organismo se ha visto confor con el siguiente oficio:
«Visto el escrito del vado a esta Delegación provincial del Consejo del Trabajo con fecha 24 del corriente, por V. como presidente de la Asociación Patronal de Lugo y su provincia, y don José Delgado Paz, secretario de la misma, en el cual solicita autorización para que pudieran permanecer abiertos, con motivo de los bailes de Carnaval, los establecimientos que se dedican a la venta y alquiler de disfraces, hasta las 24 de la noche; y visto así mismo el favorable informe de la Inspección Provincial del Trabajo, he acordado acceder a lo solicitado no solamente para los establecimientos dedicados a la venta y alquiler de disfraces, sino para aquellos otros que se dedican a la de cintillos, caretas y serpentina y objetos propios de la expresada fiesta, debiendo unos y otros poner presente las restricciones siguientes:
Primera. Que los días 31 de actual, 7, 14, 17 y 21 de febrero puede ampliarse la hora habitual de cierre hasta las 12 45 de la noche.
Segunda. Los domingos 1, 8, 15 y 22 también de febrero, cerrarán a las dos de la tarde, para abrir de nuevo a las cuatro y clausurar a las 12 45 de la noche.
Tercera. Se entenderá que en las horas de ampliación que se concede, y tanto en los días laborables como en el domingo, se prohíbe vender artículos que no sean los propios de carnaval, y además, que las operaciones de venta preliadas sean contributivas con responsabilidad, por lo cual, los dichos establecimientos, sin dependencia, así en los domingos como en los días laborables, el igual que se hizo en años anteriores.
Cuarta. Los establecimientos cuyos dueños se acojan a los beneficios que esta autorización pudiera reportarles, lo pondrán en conocimiento de la Inspección Provincial del Trabajo, por escrito, pues únicamente podían permanecer abiertos aquellos establecimientos cuyos dueños así hubieren participado.
Dios guarde a V muchos años. -Lugo 29 de enero de 1931.-
El gobernador-presidente, Adolfo Varela.
Sr. Presidente de la Asociación Patronal de Lugo y su provincia.

El ferrocarril Ferrol-Gijón
Llegó una comisión de fuerzas vivas de Vegadeo, para interesar de las entidades locales que apoyen la petición de que el ferrocarril Ferrol-Gijón pase por Vegadeo, en lugar de atravesar la riba por un puente tendido desde Ribadeo a Castropol.
La Federación del ramo de edificación, el Centro Obrero de Cultura y otras entidades, telegrafiarán al ministro de Fomento de acuerdo con lo solicitado por la comisión de Vegadeo.
Elección de tenientes de alcalde
Se reunió el pleno del Ayuntamiento, eligiendo primer teniente de alcalde a don José Vello Lorenzo, y para sustituir a éste en la sexta tenencia a don Valentín Sánchez Martínez.
SANTIAGO
Residencia de Estudiantes
El Rectorado universitario dá las gracias al Ayuntamiento de Montetoso (Lugo), por la subvención de 50 pesetas que envió para las obras de la Residencia de Estudiantes de Compostela.
ORENSE
En defensa del Rey Soto
Los diarios locales «La Zarpa» y «La Región», publican una carta del Consuel de Guatemala, en esta capital, en la cual protesta, en términos enérgicos, contra un artículo inserto en el «Heraldo de Galicia», en el cual se injuria al Rey Soto en tal forma, que produjo indignación general.
Los diarios «Galicia» y «La Región» consignan también enérgicas protestas por la brutal agresión, motivada por la opinión expuesta por Rey Soto en la revista «Vida Gallega», sobre gall guismo.

La nueva plaza de mérito cirujano de este Hospital
Publica el «Boletín Oficial» de la provincia el tribunal y programa de las oposiciones a dicha plaza, que formarálo: presidente D. José Carlos Herrera, catedrático de la Facultad de Medicina de Santiago; vocal, el doctor don José Puente Castro cirujano de aquel Hospital, y secretario, don Miguel Aurelio Armesto médico y diputado provincial. Dichas oposiciones se celebrarán en Santiago si estar acordada la fecha.
PONTEVEDRA
Entrega del monte Santa Tecla al Patronato
El pasado día 26 se reunieron en la Casa Forestal de Monte de Santa Tecla, para hacerse cargo de dicho monte los miembros del Patronato del mismo, creado por real orden de 20 de Octubre de 1919. Hizo la entrega de representación de la Jefatura del Distrito Forestal, el ingeniero de Montes don José Izabábal. Los asistentes fueron obsequiados con un banquete por la Sociedad Pro Monte.
Homidio frustrado
Por desavenencias surgidas por el paso en una finca, rñieron en el parroqui de Zamana (Lavadores). Urbano Figueredo Castro, de 19 años, y Manuel Comesaña, de 16. Este sacó una pistola a con la cual quiso apuntar a boca de jarro contra Urbano; pero éste le echó mano a arma, haciendo desviar el proyectil y desarmándole después. Manuel se dió su guidamente a la fuga.

BAILES DE CARNAVAL
Gran surtido en zapatos de raso negro, tisú de plata y raso brochado
Charoles negros para señora, caballero y niño
Por muy usados que estén forramos sus zapatos de tisú piel plata y oro, dejándolos nuevos
PARA ESTOS TRABAJOS NECESITAMOS TRES DIAS
Calzados Ciudadela
Doctor Castro, 7
(Frente a las Dulcerías) LUGO

HOJAS DE AFÉITAR
DE LA
FÁBRICA NACIONAL DE ARMAS
"TOLEDO"
SON UNA MARAVILLA
Fajas-Sostenes y Medias de goma
Vendas y tobilleras
Droguería Galaica (Frente a la Diputación)
Exposición permanente de muebles
La Gran Bretaña
BAR GUILLERMO
Habiéndose abierto la veda de los mariscos frescos y variados, se sirven todos los días, comidas a la carta; servicio esmerado.
Vinos embotellados y licores de las mejores marcas, finto corriente de Quiroga, blanco fino superior de Rueda.
Visítarlo una vez y se convencerán.
Manuel Becerra, 1.-Lugo
Teléfono 150

TEATRO PRINCIPAL
MAÑANA DOMINGO a las 4 y cuarto, 7 y media y 10 y media
PRISIONEROS
es una preciosa comedia dramática, en la que realiza una insuperable labor la gran artista CORINNE GRIFFITH.
LUNES MODA
ADOLFO MENJOU el dandy del arte mudo en
AL SERVICIO DE LAS DAMAS

Conferencia telefónica de última hora

Atrevido atraco a un Banco de Barcelona
Madrid 31-245
Declaraciones de Aunós
Barcelona.—El ex ministro del Trabajo de la dictadura, que acaba de llegar a esta ciudad, después de una larga excursión por Francia e Italia, manifestó que no era la persona adecuada el general Berz que para realizar las elecciones ya que se lo prohibía el pasado de su historia.
Añadió, que para llegar a la constitución del Parlamento era necesario que estuviera en el Poder un Gobierno apolítico presidido por una persona de prestigio que garantizara la soberanía nacional en el momento de las elecciones.
Manifestó después, que con respecto al movimiento que se haga en contra del Rey, al que considera como un Monarca a la medida que cumple a las mil maravillas y que resuelve los problemas más inquietantes de la nación, gracias a las teorías modernas que ha aprendido en diferentes etapas de su vida.
Si por una casualidad el Soberano tiene que abandonar a España la pérdida que esto representa para el país, se notará con el tiempo.
La crisis andaluza
Madrid.—A la salida de conferencia el ministro de Fomento con el jefe del Gobierno, los periodistas e interrogaron acerca de la crisis agraria andaluza.
El señor Estrada manifestó que el crédito de medio millón de pesetas concedido para remediar esa parte aquella crisis, había sido favorablemente informado por el Consejo de Estado en un plazo de 48 horas y que muy pronto se dispondría la manera de que fueran distribuidas entre las provincias más necesitadas.
Visitas de «Miss España»
Madrid.—La señorita Emelina Jarro, elegida para representar a España en el presente año de 1931, en el concurso de belleza que se celebrará en París, estuvo esta mañana en el ministerio de Estado para despedirse del duque de Alba, por emprender en breve la marcha para la capital francesa.
Con el mismo objeto estuvo en el ministerio de la Gobernación, para hacer lo propio con el titular de este departamento ministerial.
Los inspectores de primera enseñanza
Madrid.—Continúan celebrando su asamblea, los inspectores de primera enseñanza de España.
Ayer mañana, se reunieron en sesión secreta.
Por la tarde, celebraron nueva reunión, en la que acordaron invitar a los que ocupan cargos para los que fueron nombrados por la dictadura, sin reunir las condiciones que exigen las actuales disposiciones, pongan la renuncia voluntariamente antes de que vaya la cuestión para ser tratada y discutida al tribunal contencioso administrativo del Supremocentio.
Los funcionarios de Instrucción Pública
Madrid.—En el ministerio de Instrucción Pública, han facilitado a la Prensa una nota oficiosa en la que se dice que está terminada la distribución de aumentos de sueldos en el personal docente de este departamento, con arreglo a los aumentos que se concedieron en los presupuestos que se girarán para el presente año de 1931.
La lista de los maestros y maestras del primer escalafón que asciende en virtud de corrida de escalas está terminada y sino se ha publicado en la «Gaceta», fue debido a la huelga de estudiantes.
Ascienden además, bastantes maestros y maestras del segundo escalafón, que con los que ascendieron en el primer año, hará un número importante de funcionarios de esta clase ascendidos.
Del Consejo de hoy
Madrid.—En el Consejo de ministros que se celebrará hoy sábado, se tratará de las garantías que el Gobierno ofrecerá para la mayor sinceridad electoral.
Se estudiará la proposición formulada por el conde de Romanones, la que es seguro que sea informada favorablemente.
Otro aspecto político
Madrid.—El conde de Romanones ha conferenciado telefónicamente con Santiago de Alba, dándole cuenta de la entrevista que tuvo con el presidente del Consejo.
El Sr. Alba aprobó todo cuanto han tratado Berzenguer y D. Alvaro, manifestando que se debe de ir al Parlamento cuanto más antes.
El Sr. Alba presentará su candidatura por uno de los distritos de Zamora.

El ex ministro D. Natalio Rivas presentará la suya por Albuñán (Granada).
Wais y Bugallal
Madrid.—El ministro de Hacienda, ha conferenciado durante la noche con el Sr. Bugallal.
A su salida, manifestó que no se va a dar de política en general.
Refiriéndose al problema monetario, manifestó que la moneda española tiende a subir.
Atraco audaz a un Banco
Barcelona.—En las últimas horas de la tarde de ayer, se ha cometido un audaz atraco en la Sucursal número 2 del Banco de Cataluña, situado en la calle de San Andrés, de esta ciudad.
Cuando los empleados se disponían a retirarse entraron tres desconocidos, que pidieron los informes sobre las cotizaciones monetarias.
Los empleados cumplieron gustosísimos el encargo y dieron a los interrogados toda clase de informaciones.
El cajero, que se hallaba haciendo el balance de la caja, tenía ésta abierta, dando la espalda a los ciudadanos sujetos.
Rapidamente los tres desconocidos sacaron pistolas automáticas. En aquel momento entraron otros cuatro también armados, que dieron el grito famoso de «Manos ariba». Los empleados sorprendidos por la actitud obedecieron inmediatamente.
Los atracadores ocuparon varios puestos, no dando tiempo para avisar a nadie. Dos de ellos guardaban la puerta. Otros dos ocuparon el centro de la sala, amenazando a todos los empleados y a un matrimonio que se hallaba en el indicado salón. Los tres asaltantes restantes se dirigieron a la caja, apoderándose de todo cuanto dinero había en efecto. Uno de ellos cogió un buen puñado de monedas de plata y oro de diferente valor.
Los asaltantes traían sendas bandanas, con las cuales se tapaban el rostro hasta los ojos, para no ser conocidos.
Terminada la recogida del dinero salieron a la calle, de espaldas, imitando a los atemorizados empleados con sus armas y manteniéndose en la misma posición, hasta que desaparecieron.
Los empleados tardaron algún tiempo en salir a la calle, ante el temor de que estuviesen en las cercanías.
Avisada la Guardia civil y fuerzas de Policía, se empezaron seguidamente las correspondientes indagaciones, que no dieron resultado alguno, en las últimas horas de la noche de ayer.
El jefe de la sucursal del Banco robado, manifestó que ignoraba la cantidad exacta de la que se apoderaron los desconocidos, pero que creía, que ascendía a unas cincuenta mil pesetas.
Añadió, que el Banco de Cataluña nada perdía con el robado, porque las cantidades que se guardaban estaban aseguradas contra el robo.

Única Médico-Quirúrgica
DE
Jesús Sarmiento
ex-interno de las clínicas del Gran Hospital Real de Santiago
Medicina general, especialista en patos, enfermedades de la mujer y niño
Manuel Becerra, 29 LUGO

LA MUEBLERIA AMERICANA
abrió las puertas en Lugo a las personas que por su situación económica no les era posible amueblar su casa
Era muy difícil en Lugo amueblar una casa, hasta que LA MUEBLERIA AMERICANA estableció la venta a plazos.
El Teléfono de EL PROGRESO es el 55



# Hernias (¿Cómo pue- don curarse)

Nos dirigimos al público inteligente y le decimos:

- 1.º Que hay un procedimiento eficaz para esa curación, y consiste (los más insignes autores así lo reconocen) en contener la hernia total y permanent. Esto se logra con un aparato que, como el nuestro, tenga los mecanismos para fijarlo y adaptarlo, acomodados de propósito a las particularidades de ella, lo cual es cosa bien contraria de los brageros o vendajes corrientes.
- 2.º Que por lo mismo que es indispensable construirlos para cada cual, necesitamos ver previamente al herniado, sin cuya condición no podemos servir en conciencia a nadie, sean cualesquiera los datos que nos den.
- 3.º Que ponemos a la disposición de quien desee comprobarlos innumerables testimonios de curaciones obtenidas en los treinta y tres años que llevamos aplicando nuestro sistema, distinto, en su parte esencial, de cuantos otros se conocen.
- 4.º Que garantizamos aquella perfecta contención en todos los casos, por gravísimos que sean, incluso en las hernias que, habiéndose operadas, se han reproducido después, haciéndose más voluminosas. Sobre la seguridad de este éxito aceptamos los encargos y nos comprometemos con nuestros clientes.

Y, por último, que para dar facilidades a las personas de modesta posición, les concedemos que vayan pagando nuestros trabajos en varios meses. Es esta otra nueva demostración de buena fe acerca de la cual, debieran reflexionar todos.

## Caída del estómago

Aparatos hipogástricos (de nuestra invención) para corregir esta dolencia.

Son de presión elástica y rotatoria, susceptible de ser desarrollada por grados y en la dirección que el médico prescriba, propiedades esencialísimas que no reúnen las fajas ni los cinturones.

**GABINETE ORTOPEDICO de JERÓNIMO FARRÉ** Horas de 11 a y de 4 a 6

Avenida del Conde de Peñalver, 19 (Gran Vía, entrada por Víctor Balaguer).—MADRID

En LUGO, HOTEL MENDEZ NUÑEZ, solamente el día 11 y la mañana del 12 de cada uno de estos meses: Enero, Marzo, Mayo y Julio, Septiembre y Noviembre.

## Banco Hipotecario de España

**PRESTAMOS** de 5 a 50 años, según la amortización que se estipule, con hipoteca sobre fincas rústicas y urbanas, dando hasta el 50 por 100 de su valor.

**CEDULAS HIPOTECARIAS** de 500 pesetas, que producen el 4, 5 y 6 por 100 de interés anual, tienen carácter de efectos públicos y son de fácil realización, estando sólidamente garantizadas con primeras hipotecas.

Para informes de préstamos y compra de cédulas dirigirse a **RAMON VARELA FERREIRO**

Agente de préstamos para el Banco Hipotecario de España

Oficinas: Plaza de Santo Domingo, 5. Teléfono 83. LUGO

## Centeno de Castilla, cebada, harinas de trigo y centeno, harinas para piensos, maíz, salvados y paja

**JOSE HERRERO LOBEJON**

(Frente a la estación del Ferrocarril)

TELEFONO NUMERO 3

Vendedor del ABONO MINERAL marca «CROS»

## SEÑORA, créame

Se ahorra tiempo, fatiga y dinero, en encerando suelos y muebles, con **Encáustico Alirón**

LUMIANA, S. A. Fabricante Telesa (Guipúzcoa)



## BARCELONA

### LUCHA CONTRA LA TUBERCULOSIS

El infrascrito, Presidente de la Comisión Directiva de los Diaristas del Patronato de Cataluña para la lucha contra la Tuberculosis, tiene el gusto de certificar que de los numerosos ensayos practicados durante años, en los enfermos concurrentes a los mismos, con el producto farmacéutico «HISTÓGENO LLOPIS» se desprende la alta utilidad del mismo en el tratamiento de dicho enfermos de manifiesta eficacia en los inapetentes y depauperados

Barcelona 6 de Noviembre de 1925

El PRESIDENTE  
A. PRESTA

La presente certificación que publicamos es una prueba fehaciente del alto valor terapéutico del «HISTÓGENO LLOPIS» para el tratamiento y curación de la tuberculosis, sea en sus formas: catarrales, concretas, etc. y en formas de tuberculosis.

## Grandes Talleres Mecánicos REGUERO

EL MAS COMPLETO Y MEJOR INSTALADO

Fundición de bronce - Soldadura autógena

Construcción de toda clase de piezas para automóviles y maquinaria en general, tallado de engranajes rectos, cónicos y helicoidales. Forjado de piezas al martinet. Construcción de herrajes para molinos sobre rozamientos a bolas o bronce, grillos, huecos para molinos calidad garantizada. Construcción de calderas y depósitos roblados o soldados a la autógena. Cerrajería artística. Billas de bronce para depósitos. Bajo diseño se construye cualquier pieza que se nos encargue.

REPARACIÓN Y CARGA DE ACUMULADORES

— PRECIOS ECONÓMICOS —

Avenida de Moret, 20 - Teléfono núm. 45 - (Antiguo taller de Mil Mañas)

## Se vende un gran camión «Saure», casi nuevo, 50 caballos. Para informes: Calle de Emilio Castelar número 7-2.º piso.

## MUEBLES

# Almacenes La Gran Bretaña

SANTO DOMINGO, 18 - LUGO

## GRAN LIQUIDACION DE CALZADO

Precios increíbles — Verdadera ganga

### Vea los escaparates de esta casa y se convencerá

FERRETERIA

## UN CUENTO EL LADRON

En un ruido en la alta noche. El cielo de invierno ocultaba entre las cortinas de las nubes todas las estrellas. El reloj dió las cuatro. Movió el viento los árboles de la plaza.

El ladrón aprovechó los momentos propicios al delito. Enlazó sus manos a los hierros de la ventana, gateó por el muro de piedra, y de un brinco saltó la barandilla del balcón. Después corrió con un diamante en el cristal, introdujo el puño por la abertura, deslizó los dedos silenciosamente sobre la madera, y asiendo el pestillo lo impulsó con suavidad hacia arriba. Un instante dudó al entrar invadirle los ojos toda la obscuridad de la estancia. Pero su perelejadura duró poco. Con paso tenue y pausado avanzó al interior de la sala.

Entonces sucedió algo insólito, algo que no había previsto el delinente audaz y que no se encontraba en las páginas de ningún folletín de Xavier de Pontepín ni Ponson de Terrail. La estancia se iluminó momentáneamente, y el dueño de la casa—la presunta víctima—se adelantó con una sonrisa de amable confianza, al recién llegado, diciéndole:

—Vamos, señor ladrón, acé que se no huya hacia atrás. El balcon está muy alto y pudiera estrellarse contra las piedras de la calle, si trasese de saltar a fuerza.

El forajido reprimió un grito de sorpresa. Quiso utilizar su pistola. Pero le pareció una falta de galantería. Acababa de ser recibido como no esperaba. El caballero que tan gentilmente lo había saludado no lo intimidaba con ninguna arma ni parecía dispuesto a entablar lucha con él. Al contrario, lo sintió acercarse y ceñirle amistosamente el brazo, repitiéndole:

—¡Ea, amigo! No se amilane usted. Cierre pronto esos cristales y empotre las maderas. Una corriente de aire podría costiparnos. Está la noche de mil demonios. Yo no sé cómo se aventuran ustedes en estas noches a trabajar. Afortunadamente, todavía tiene mi chimenea un poco de lumbr. Sentémosnos y charlemos un rato si le parece. ¿Dere usted un cigarrillo?

El ladrón acaba por cojer el cigarrillo y sonreír. Después, un poco meditante, se atrevió a preguntar:

—¿No me delatará usted, caballero?

—No tema usted nada. Yo estoy absolutamente seguro de que usted no venia a esta casa con ningún propósito inconfesable. Los ladrones no suelen entrar en las casas con el estrépito y la indiscreción (o que usted lo ha hecho). Usted ha querido, sencillamente, darme un susto. Yo no puedo confundir una

brona con un robo frustrado. No se preocupe, hombre de Dios.

Y le tamborileó con la mano en la espalda, escarbachada por el hielo de la noche.

La velada transcurrió apaciblemente. El caballero se desvivía por agasajar a su visitante. Entre sorbo y sorbo de un café bien cargado y chupada y chupada de dos olorosos habanos, cada cual contó en ton confidencial su historia.

El caballero no era del pueblo. Hacía escasamente dos años que había regresado de la Argentina. Vivía en los arrebales de la población donde había comprado esta casita (no tenía relación con nadie. Toda su fama de hombre adinerado era una farsa. Se lo confesó francamente a su extraño amigo. No tenía una peseta; la casa estaba hipotecada; totalmente a un judío de la capital. Carecía de toda afectación familiar. Un gato rabioso y zahareño era su única compañía. No sabía que hace para vivir. Estaba conterraneo.

El buen ladrón, por su parte, le confió su estrategia y las causas que lo determinaron a realizar su robo. Acababa de llegar al pueblo, él buscaba de trabajo. No tenía recursos ni salud para seguir la jornada. Nadie le dió ocupación ni la esperanza más pequeña de conseguirla. En la posada oyó unos cuantos nombres de propietarios del pueblo. Entre ellos, pronunciaron el del caballero. Lo creían un indiano. El ladrón, que nunca había arriesgado a un oficio tan peligroso, se decidió aquella noche a emular el prestigio de Eddy Arcos o de Rafles. Y naturalmente, le había fallado el golpe. Contrista lo y horroroso oyó por cruzar las manos y arrodillarse ante el caballero para pedirle que lo perdonase.

A las seis, clareando el alba, se lespió cordialmente. Tendió la mano al nuevo amigo, que sonreía con dolorosa sonrisa. El caballero le dijo:

—Siento, amigo mío, no tener nada de valor para ofrecerle para indemnizarle de esta noche perdida. Pero creo debe usted preparar otro robo con mayores garantías de éxito. En el pueblo existe un viejo banquero a quien no le será difícil sorprender.

Los ojos del ladrón aviváronse con resplandores golosos. Pero antes de dirigirse al banco para descender por él a la calle, el caballero le avisó:

—Si se decide alguna noche dar ese golpe, venga antes a verme. Planearemos juntos el negocio. Compartiré el mismo riesgo después. Partiremos las utilidades.

Ernesto LOPEZ-PARRA

## Fundición y talleres mecánicos

**manuel Malingre Ludeña**  
MANUEL MALINGRE LAMAS  
(Sucesor)

en tácticas de calefacción cocinas, estufadores y prensas para uva, máquinas de aserrar maderas

Cerrajería artística

## Apartado, 44.-ORENSE

## SOLUCION BENEDICTO

GLICEROFOSFATO DE CAL Y CRESOTAL

Catarros bronco-pulmonares, Bronquitis, Asma, auxiliar valioso en tuberculosis.

No irrita el intestino como la creosota

EN FARMACIAS—Por mayor: SAN BERNARDO, 41 (MADRID)

### A. de Vega Barrera

MEDICINA GENERAL  
Especialista en Garganta, Nariz y Oídos

Plaza de Santo Domingo, 23  
(Panadería de Seijas)

### L. Gasalla, Oculista

Ronda de la Coruña  
Puerta de la Estación) LUGO

### SE COMPRAN radiadores usados. Diríjase Apartado de Correos, 28 Lugo.

### Huéspedes fijos

Se admiten en Avenida Moret, 10-2.º

## DESPUES DE LA GRIPE

El enfermo queda quebrantado, sin energías ni vigor alguno, sin ganas de comer y expuesto a una gravísima recaída

Si queréis regenerar pronto vuestro organismo, recobrar el apetito y las fuerzas, tomad el poderoso reconstituyente

## HIPOFOSFITOS SALUD

que es de todos el tónico preferido para combatir el agotamiento

**Aprobado por la Real Academia de Medicina**

Cerca de medio siglo de éxito creciente

## ¿Tiene Vd. Callos, Durezas o Verrugas?

Aplicase en seguida el insuperable, cómodo, eficaz, inofensivo y original callicida alemán

### Cura-Callos «JEIL»

(Marca registrada) y quedaréis maravillados de su resultado.

Precio: Ptas. 1'35 el tubo

CHEMISCHE FABRIK HENRY COHRS. - HANNOVER

Representante general: N. SALLES BARBARA, Apartado 199 - BARCELONA

EN VENTA: Principales Centros de espec. ficos, Farmacias y Droguerías de España

## ALMACENES DE MADERAS DE JOSÉ DIAZ

Gran surtido en toda clase de maderas de construcción del país extranjeras.

Precios los más económicos.

Calle de Las Nóreas 22

a correspondencia Juan Montes, Casa de comidas del mismo

## Asociación del Automóvil Industrial de la Provincia de Lugo

AVISO

Con el fin de ponerles de manifiesto, varios e importantes asuntos relacionados con la industria libre del automóvil, se recomienda a todos los asociados, pasen a la mayor brevedad posible, por la oficina de esta Asociación, Ronda de Castilla, 30.

## Del mercado

A pesar de la inclemencia del tiempo reinante, se vio regularmente acurrido y abundante el mercado que ayer se verificó en la Plaza de Babastos.

La cotización de precios ha sido siguiente:

Trigo los 10 kilos.	475
Centeno.	425
Maíz.	475
Castañas.	250
Habas.	600
Patatas.	850
Huevos docena.	250
Tocino kilo.	450
Manteca id.	450

## Una conversación por radio entre dos aeroplanos

Se ha sostenido una conversación, que ha durado veinte minutos, entre un aeroplano que volaba sobre Buenos Aires y otro que volaba sobre Sidney (Australia).

La comunicación se estableció por radio de la estación terrestre de Buenos Aires a Madrid; por cable de Rugby a Versalles y Londres; y por radio, de Rugby a Sidney.

## El Kaiser quiere escribir sus memorias

Dieck de Doorn donde tiene fijada su residencia el ex Kaiser Guillermo II, que éste ha manifestado sus intimos, que abraiga el propósito de escribir sus memorias.

Parece ser que el ex emperador alemán se halla en la actualidad recopilando datos y documentos para su obra, que seguramente cursará una sensación, pues, según las personas residentes en compañía de ex Kaiser, éste puede hacer revelaciones que producirían enorme sorpresa.

## ALMANAQUE

Hoy: San Pedro, Santa Marcela y San Julio

Sale el Sol a las 7:26 y se pone a las 5:31 La Luna sale a la 22:17 y se pone a las 6:32 de la noche.

## VERMOUTH MILA

### VINO QUINADO SAN PEDRO

### VERMOUTH MILA REGIO

## ÚNICOS

Hijos de P. VELA

QUINTANAR DE LA ORDEN

VENTA.—Se vende un solar empujando a construirse en la Ronda del Miño al lado de los garages del Ayuntamiento. Para informes, don José Simón, calle de Carmen número 18.

## Muebles a plazos a Gran Bretaña LUGO

SE VENDE carbonilla para braseros en el Horno Calle de las Nóreas, 9.

## El médico Núñez Gordero

Especialista en piel secretas neurastenia y enfermedades de la mujer

Suspende la consulta en su «Clínica», San Andrés, 117-2.º, hasta el regreso de su viaje de estudios por España y el extranjero. - La Coruña.

## Colegio Oficial Provincial de Regentes Comerciales de Lugo

CONVOCATORIA

No habiéndose reunido número suficiente de asociados para la celebración de la Junta General Ordinaria, se cita nuevamente en segunda convocatoria para el día 1.º de Febrero próximo a las 11 y media de la tarde, a todos los Sres. Colegidos; advirtiéndoles que dicha Junta se celebrará con el número de los que concurrán, teniendo validos los acuerdos que en la misma se adopten.

Lugo 29 de enero de 1931.

El Vicepresidente, Venancio Senra Varela.—El Secretario accidental, José Bourio Fernández.



Publicidad económica de anuncios breves

Puertos gallegos Compañías navieras

**LA CORUÑA**  
**Lloyd Norte Alemán**  
 Para Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires  
 Próximas salidas de LA CORUÑA

**WESER** 14 de Febrero 593'50  
**SIERRA VENTANA** 27 de Febrero 638'50  
**SIERRA MORENA** 20 de Marzo 638'50

En todos los vapores, en camarote cerrado tienen un suplemente de pesetas 35 por cada cama.  
 Los pasajeros de Tercera Clase disfrutan de espléndidos comedores, fumadores, salones de señora y la comida a la española servida por camareros españoles.  
 Los vapores tipo SIERRA admiten también pasajeros de Primera Clase y os vapores MADRID y WERRA admiten pasajeros de clase intermedia.

**PARA LA HABANA, VERACRUZ Y TAMPICO**  
**PROXIMAS SALIDAS DE LA CORUÑA**  
**PRECIO EN TERCERA CLASE 545'25 PESETAS PARA LA HABANA**  
**588'50 PESETAS PARA VERACRUZ Y TAMPICO**

Todos los pasajeros de Tercera Clase en el servicio de Cuba, irán alojados en magníficos camarotes cerrados sin aumento de precio. Admiten también pasajeros de Cámara y Segunda económica. Estos vapores harán un viaje rápido, y para comodidad de los señores pasajeros atracarán en la Habana al muelle de San José. Están dotados de amplios salones de señora y de conversación, banda de música, etc., y serán servidos por personal español.

**PRECIO EN TERCERA CLASE**—Los pasajeros de Tercera Clase deben enviar la cantidad de PESETAS 100 por cada cama en concepto de suplemente a esta Agencia General.

**FELIPE RODRÍGUEZ REY**—Plaza de Mina, 1, bajos  
 DIRECCIÓN TELEGRÁFICA Y TELEFÓNICA: "NORDLOYD" LA CORUÑA

**Compagnie Generale Transatlantique**  
 Servicio extra rápido directo de La Coruña a La Habana y Veracruz el 23 de cada mes

23 de Diciembre	MEXIQUE
23 de Enero	ESPAGNE
23 de Febrero	MEXIQUE

Admiten pasajeros en camarotes de lujo, primera, segunda, intermedia y tercera clase.

PRECIO EN INTERMEDIA	HABANA	VERACRUZ
En el vapor CUBA	Ptas. 835	Ptas. 885
En los otros vapores	825	875
Impuestos	31'90	20 15

**PRECIO EN TERCERA**

En el vapor CUBA	Ptas. 555'25	Ptas. 598'50
En los otros vapores	545'25	588'50

Los vapores de esta Compañía atracan al muelle de la Habana para el desembarque de los pasajeros y llevan médico, practicante, enfermero, enfermera, camareros y cocineros españoles para el servicio de los mismos.  
 Los pasajeros de tercera clase son servidos en amplios comedores por camareros de la Compañía, siendo los servicios de loza y cristal.  
 Todos los pasajeros y sus equipajes son conducidos a bordo por cuenta de la Compañía.  
 Para comprobar las edades de los niños menores de diez años es necesario la presentación del certificado del Registro Civil o de bautismo.  
 Se ruega a los pasajeros de tercera que envíen un depósito de 100 pesetas por cada uno, debiendo presentarse en esta Agencia con cinco días de anticipación a la fecha de salida.  
 Para más informes dirigirse a su consignatario **Eduardo Fariña-La Coruña**  
 Dirección postal: Apartado n.º 3. Coruña.—Dirección telegráfica y telefónica: Fariña La Coruña.

**Mala Real Inglesa**  
 VAPORES DE IDA  
 Para Bahía, Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires

Precio en 3.ª clase Pesetas	En camarote cerrado Pesetas
Enero 18 (Domingo)	613'50 648'50
Enero 31 (Sábado)	613'50 648'50
Febrero 15 (Domingo)	613'50 648'50
Marzo 15 (Domingo)	613'50 648'50
Abril 12 (Domingo)	613'50 648'50
Mayo 10 (Domingo)	613'50 648'50
Junio 7 (Domingo)	613'50 648'50

La tercera clase está dotada de espléndidos salones comedor, fumador y conversación. Camarotes cerrados de dos, cuatro y seis camas. Comida a la española servida por camareros españoles y amenizada por una orquesta.

**Precios de Cámara (sin impuesto) de La Coruña a Buenos Aires**

Vapores Asturias y Alcantara	Vapores Arlanza y Almanzora	Vapores Werra y Demerara
82	73	41 y media
41 y media	40 y media	—

**VAPORES DE REGreso PARA INGLATERRA**  
**ARLANZA** 1.º de Marzo  
 RUBINE HIJOS, Agentes Real, 81.—La Coruña. Telegramas y Telefonemas: RUBINE

**VIGO**  
**Norddeutscher Lloyd, Bremen**  
 (Lloyd Norte Alemán)

Servicio regular de vapores correaos rápidos entre España, Sud América, Cuba y Gaivestón y directamente para LIEBDA, RIO JANEIRO, SANTOS, MONTEVIDEO y BUENOS AIRES saliendo de Vigo los días siguientes:

PRECIO EN TERCERA CLASE	PRECIO EN TERCERA CLASE	PRECIO EN TERCERA CLASE
15 Enero	SIERRA MORENA	638'70
24 Enero	WERRA	593'70
15 Febrero	WE-ER	593'70
28 Febrero	SIERRA VENTANA	638'70
21 Marzo	SIERRA MORENA	638'70
28 Marzo	MADRID	593'70
18 Abril	WERRA	593'70
2 Mayo	SIERRA VENTANA	638'70
9 Mayo	WESER	593'70
23 Mayo	SIERRA MORENA	638'70

NOTA.—Los vapores «Sierra» admiten pasajeros de primera, tercera, camarote y tercera ordinaria. El «Madrid», «Werra» y «Weser», escalan también en los puertos de San Francisco do Sul y Río Grande do Sul, admitiendo pasajeros de intermedia, tercera, camarote y tercera ordinaria.

**LINEA DE CUBA**  
 Directamente para LA HABANA y GALVESTON saliendo de VILLAGARCIA y VIGO

Admitiendo pasajeros de CAMARA 2.ª ECONOMICA y TERCERA CLASE como así mismo carga para el puerto de la Habana y con transbordo para los de Matanzas, Cardenas, Cienfuegos, Cabaigen, Manzanillo, Santa Fe, San Juan de Cuba, etc.  
 Precio en cámara desde pesetas 450 hasta 1.910, según camarote y cubierta; segunda económica, pesetas 825, y tercera clase, 545'45.  
 Los pasajeros de tercera clase tienen a su disposición un servicio de baño, fumador y sala de conversación.  
 Los camarotes son lavados diariamente y muy ventilados, siendo servidos por personal español.  
 Los detalles concernientes a la Agencia General para España de la Compañía se encuentran en el prospecto que acompaña a este anuncio.

**LUIS G. REBOREDO ISLA**  
 VIGO: Plaza, Otilio 2-VILLAGARCIA: 14 Marina

**Compañías Hamburguesas**  
 SERVICIO RÁPIDO DE VAPORES  
 Próximas salidas del puerto de La Coruña para RIO JANEIRO, SANTOS, MONTEVIDEO y BUENOS AIRES

PRECIO EN TERCERA CLASE corriente—Camarotes Pesetas	PRECIO EN TERCERA CLASE corriente—Camarotes Pesetas
18 de Febrero	MONTE OLIVIA 663'50 698'50
14 de Marzo	CAP POLONIO 613'50 698'50
29	MONTE SARMIENTO 663'50 698'50

En todos los vapores de las COMPAÑIAS HAMBURGUESAS están a la disposición de los pasajeros que viajan en tercera clase corrientes amplios y ventilados dormitorios, cuartos de baño, duchas, etc. La comida completamente española, es servida en confortables comedores por camareros que hablan español.  
 Los pasajeros que deseen se les reserven plazas deben de enviar con la debida anticipación 100 pesetas a calidad de garantía.  
 En el CAP POLONIO pueden obtenerse plazas de preferencia mediante un sobre precio de Ptas. 125, sobre el precio de tercera clase corriente.  
 Para más informes dirigirse al Agente General **FELIPE RODRÍGUEZ REY**, Compostela, 8, LA CORUÑA. Dirección telegráfica y telefónica: FURRO

**Compañías Hamburguesas**  
 SERVICIO RÁPIDO DE VAPORES  
 Próximas salidas del puerto de La Coruña para RIO JANEIRO, SANTOS, MONTEVIDEO y BUENOS AIRES

PRECIO EN TERCERA CLASE corriente—Camarotes Pesetas	PRECIO EN TERCERA CLASE corriente—Camarotes Pesetas
18 de Febrero	MONTE OLIVIA 663'50 698'50
14 de Marzo	CAP POLONIO 613'50 698'50
29	MONTE SARMIENTO 663'50 698'50

En todos los vapores de las COMPAÑIAS HAMBURGUESAS están a la disposición de los pasajeros que viajan en tercera clase corrientes amplios y ventilados dormitorios, cuartos de baño, duchas, etc. La comida completamente española, es servida en confortables comedores por camareros que hablan español.  
 Los pasajeros que deseen se les reserven plazas deben de enviar con la debida anticipación 100 pesetas a calidad de garantía.  
 En el CAP POLONIO pueden obtenerse plazas de preferencia mediante un sobre precio de Ptas. 125, sobre el precio de tercera clase corriente.  
 Para más informes dirigirse al Agente General **FELIPE RODRÍGUEZ REY**, Compostela, 8, LA CORUÑA. Dirección telegráfica y telefónica: FURRO

**Equipe su coche con bujías CHAMPION**  
 y le convertirá en el medio más rápido y seguro de locomoción

**NIERROS** redondos para cemento armado, planos, ángulos chapas, etc.  
 El hijo de Román Fernández Ferret ería Asturiana. Sto. Domingo, 11

**Clinica del Dr. Benavente**  
 OPERACIONES Y CONSULTAS DE LA VISTA  
 Use Vd. "COK", de Gas de la fábrica de La Coruña.  
 De venta en todas las carboñerías.  
 Representante: J. Alvarez Rodriguez  
 C. Becerra 26-A-artado 20-Tel. 5

La correspondencia a este periódico debe dirigirse al director o al administrador, según los casos, mencionando siempre el número del apartado de Correos que es el 5.  
 En la dirección no se deben hacer constar los nombres y apellidos.

**Dotiteo López Díaz**, Procurador de los Tribunales. Manuel Becerra 24.

**Licenciados del Ejército**  
 LA AGENCIA DE NEGOCIOS de MANUEL F. REIJA, se encarga del despacho y arreglo de documentos para la obtención de destinos civiles y de asuntos en general.  
 Oficinas: calle de San Marcos, número 27-1.º. Teléfono 29, Lugo.

**POR TENER** que ausentarse su dueño, se traspasa un establecimiento de vinos y comidas, que cuenta con numerosa clientela, situado en sitio céntrico de esta capital. Para informes calle del Miño 12.

**VENTA DE UNA CASA Y BIENES.**  
 - Se venden en Santiago de Fran cos, en Otero de Rey, junto de la carretera que va de Rábada a Aspay, buena situación. Informarán en la casa de Reborada en el citado lugar le Francos, D. José Roibás Seijas

**SE VENDE una finca** de una fanega de sembradura, libre de todo gravamen y situada en el camino que desde la carretera del Cementerio conduce a Fingoy. Para informes dirigirse a San Roque número 17, bajo.

**SE ALQUILA** en la calle Manuel Becerra, número 15, un amplio bajo con subterráneo, su precio 105 pesetas. En el comercio de La Favorita, informarán.

**SE ARRIENDA** un piso de moderna construcción en la Avenida de Montero Ríos número 16. En los bajos de la misma casa informarán.

**SE ARRIENDAN** unos bajos en la Avenida de Montero Ríos número 2, propios para establecimiento y vivienda, con todos los enseres de fonda o sin ellos, como también en la parte anterior de la misma, un piso alto propio para una larga familia y de precio muy económico, en la misma informarán, como igualmente en el paso a nivel, casa de D. Manuel Pérez.

**DE OCASION.** - Se traspasa el acreditado comercio de ultramarinos, sito en la calle de San Fernando número 20, al lado de la puerta, por viaje urgente de su dueño. En la misma informarán.

**Banco Hipotecario de España**  
 AGENCIA DIRIGIDA EN GALICIA POR **Feliciano Canto López, Perito Agrícola**  
 Calle del Miño, núm. 28.—LUGO

El Banco Hipotecario de España, creado con la intervención del Gobierno para concluir con la usura, realiza préstamos a plazos de 5 a 50 años, sin que el prestatario, al finalizar el contrato, tenga que devolver el dinero percibido, bastándole para saldar la deuda en el plazo máximo, satisfacer los intereses que más frecuentemente suelen cobrar los reestamistas particulares, quedando, no obstante, a su voluntad, el devolver la suma en el momento que quiera, y aun entregar cantidades a cuenta, rebajando los intereses correspondientes a las cantidades anticipadas.

Dicho Banco concede sus préstamos con garantía de toda clase de fincas rústicas y urbanas, a los que construyen edificios, facilitando cantidades después de terminados sus cimientos, y el resto a medida que van realizándose las obras, y por último, para cambiar hipotecas hechas con prestamistas o con otros Bancos.

El Banco Hipotecario hace préstamos aunque las fincas estén gravadas con censo LA CONTRIBUCION DE UTILIDADES NO LA PAGAN LOS DEUDORES DEL BANCO, al contrario de lo que ocurre con los capitalistas particulares y aun con otros Bancos y Cajas de Ahorro.

El Banco Hipotecario se reembolsa a la vez del capital e intereses en las anualidades que percibe, y éstas se estipulan a voluntad del prestatario, al otorgarse la escritura, siendo en consecuencia la anualidad tanto más pequeña cuanto mayor es el tiempo convenido para el préstamo, que puede efectuarse por los plazos y anualidades siguientes:

En un préstamo por 50 años, tendrá que abonar el prestatario el 6'71 por ciento anualmente, con lo cual tendrá satisfecho el capital y los intereses al cabo de dicho plazo. Si el prestatario quisiera satisfacer su deuda en el plazo de 45 años, tendrá que abonar anualmente el 6'83 por cien del capital que solicite, para saldarla en 40 años, tendrá que abonar el 7'01; en 35 años, el 7'26; en 30, el 7'63; en 25, el 8'19; en 20, el 9'08; en 15, el 10'64; en 10, el 13'88, y en 5, el 23'89 por ciento.

Dedúcese de lo dicho anteriormente, que el Banco Hipotecario de España comparado con los prestamistas particulares, regala el dinero prestado al cabo de 50 años, a condición de abonar solamente el interés anual del seis por ciento, si se tiene en cuenta que el prestatario no tiene que satisfacer la contribución de utilidades, y abonando el diez por ciento, interés soportado por muchos agricultores, quedan saldados el capital e intereses en el corto plazo de 15 años, razón por la que **Los que reciben dinero del Banco Hipotecario no contraen una deuda solvente se imponen un censo por el plazo que voluntariamente designan, pudiendo, no obstante, redimirlo en el momento que quieran**

Para obtener los beneficios que concede el Banco Hipotecario, basta usar las fincas rústicas o urbanas que se ofrecen en garantía, se hallen inscritas a nombre del peticionario como dueño, y no en virtud de expediente posesorio, a no ser que la antigüedad de éste pase de 10 años, y que su valor sea cuando menos el doble de la cantidad solicitada.

Para informes, consultas, tramitación de expedientes de dominio y arreglo de la documentación necesaria para obtener un préstamo, diríjase a la indicada Agencia, que cuenta con personal competente y discreto para esta clase de operaciones, dando para ellas toda clase de garantías y facilidades.

**VISITE EN MADRID**  
**HOTEL DE VENTAS**  
 donde EN DOS MINUTOS y a precios baratísimos puede usted adquirir todo el mobiliario y cuanto necesite para su casa.

**HOTEL DE VENTAS**  
 Muebles nuevos. 34 ATOCHA 34. Muebles de ocasión  
 Unica casa MADRID Entrada libre

**"EL PROGRESO"**  
 Como este periódico hace dos tiradas diarias, una a las seis de la mañana y otra a las doce, con una hora de antelación a cada tirada se admiten esquelas de defunción y anuncios breves que sea de interés su pronta publicación.  
 Debido a esto, en todos los pueblos de la provincia se recibirá este periódico, con las esquelas de defunción y anuncios breves, en el mismo día en que oportunamente se hayan mandado insertar.

**Cueros y Pieles**  
 Artículos para **Zapaterías**  
 Taller de cortes aparados  
**ALMACENES JANEZ**  
 San Pedro, 16. Teléfono 112  
 LUGO